



HOTEL ★★★ PORTO CALPE



Recommendations:

- Make sure you read the security instructions located on the door in each room.
- Electrical sockets: 220V 50Hz.
- It is not allowed to smoke inside the rooms or in the communal closed areas.
- Please respect other guests in the hotel. Do not be noisy. Don't turn your TV volume up high.
- If you have any valuables, leave them in the safe.
- On your last day, please vacate the room before 12:00h.

Timetables and Services:

- Breakfast (*): 08:15 - 10:45 h. Mezzanine.
- Lunch (*): 12:00 - 14:30 h.
- Dinner (*): 19:30 - 22:00 h.

** Consult reception as times may change.*

- Swimming Pool Solarium: 10:30 - 20:00 h. Entrance is on 1st floor.
- Vending machines in the reception.
- 24 hour reception. Dial 9 on your phone.
- For queries on how to use the phone, consult the Telephone Directory pamphlet.

Ask in reception for details on the following services:

- Ironing.
- Fax and email services.
- Accessing the Internet through our WIFI network.
- Taxis.
- Gym.
- Maps, guides and information on the area.
- Daily change of sheets on request
- Wake up call
- Plug adapters
- Picnic on request
- Swimming Pool Towels

The Direction.

Recommendations:

- Consultez le plan d'évacuation situé sur la porte de votre chambre.
- Prises de courant 220 Voltes/50Hz.
- Il est interdit de fumer dans les chambres et les espaces intérieurs de l'hôtel.
- Respectez le sommeil de l'hôtel. Ne faites pas de bruit et ne mettez pas le volume de votre téléviseur trop haut.
- Si vous avez des objets de valeur -déposez- les dans les coffres.
- Vous devez libérer la chambre avant 12:00h.

Horaires et Services:

- Petit-déjeuner (*): 08:15 - 10:45 h. a l'entresol.
- Déjeuner (*): 12:00 - 14:30 h.
- Dîner (*): 19:30 - 22:00 h.

** Veuillez consulter la réception en cas de modifications.*

- Piscine solarium: 10:30 - 20:00 h. Accès par le 1er étage.
- Machine distributeur - à la réception.
- Pour appeler la réception: Formez le 9.
- Comment utiliser le téléphone - veuillez trouver les informations dans l'annuaire téléphonique.

Consultez la réception pour les services suivants:

- Fer à repasser.
- Clef d'accès à Internet WIFI.
- Demande et réservation de taxi.
- Salle de gym.
- Plan de la ville et information sur la ville et les offices du tourisme, etc.
- Changement quotidien des draps sur demande
- Service pour réveil téléphonique
- Adaptateurs pour prise de courant
- Pique-nique sur demande
- Serviettes de piscine

La Direction.



HOTEL ★★★ PORTO CALPE



Empfehlungen:

- Beachten Sie bitte den Plan für Notfälle (angebracht an der Zimmertür).
- Steckdosen 220 V/50 Hz.
- In Zimmern und geschlossenen Räumen rauchen ist verboten.
- Respektieren Sie bitte die Lärm und Erholung der übrigen Gäste. Vermeiden Sie hohe Tonstärke des Fernsehers.
- Hinterlegen Sie Wertsachen in individuellen Schließfächern.
- Räumen Sie das Zimmer vor 12:00 h.

Stundenplan und Dienstleistungen:

- | | |
|--------------------|---------------------------------|
| • Frühstück (*): | 08:15 - 10:45 h. Zwischenetage. |
| • Mittagessen (*): | 12:00 - 14:30 h. |
| • Abendessen (*): | 19:30 - 22:00 h. |

** Informieren Sie sich an der Rezeption über mögliche Änderungen.*

- Schwimmbecken - Solarium: 10:30 - 20:00 h. Zugang vom Ersten Stock.
- Verkaufsautomat in der Rezeption.
- Rezeption 24 Stunden. Wählen Sie Nummer 9.
- Zum Gebrauch von Telefon, beachten Sie die Broschüre Telefonliste.

Nach folgende Dienstleistungen fragen Sie in der Rezeption:

- Bügeleisen.
- Zugangskennziffer / Kennwort zum Internet WIFI.
- Bestellung / Reservierung von Taxis.
- Fitnessraum.
- Stadtpläne und Information über die Umgebung, die nächsten Tourismusbüros, usw.
- Täglicher Wechsel der Bettwäsche auf Anfrage
- Weckruf
- Steckeradapter
- Picknick auf Anfrage
- Badetücher

Direktion.

Recomendaciones:

- Consulte el plan de emergencia en la puerta de su habitación.
- Enchufes 220V / 50Hz.
- No está permitido fumar en las habitaciones ni zonas comunes cerradas.
- Respete el descanso de los demás huéspedes. No haga ruido ni ponga el volumen de su televisor alto.
- Si tiene objetos de valor deposítelos en las cajas de seguridad.
- Dejen las habitaciones libres antes de las 12:00 h.

Horarios y Servicios

- | | |
|-----------------|------------------------------|
| • Desayuno (*): | 08:15 - 10:45 h. Entresuelo. |
| • Comida (*): | 12:00 - 14:30 h. |
| • Cena (*): | 19:30 - 22:00 h. |

** Consulte en recepción posibles cambios.*

- Piscina Solarium: 10:30 - 20:00 h. Acceso por la 1ª planta.
- Máquinas de vending en recepción.
- Recepción 24 horas. Marque el nº 9
- Para usar el teléfono, consulte el folleto Directorio telefónico.

Para los siguientes servicios consulte en recepción:

- Plancha.
- Claves de acceso internet WIFI
- Solicitud / Reservas de taxi.
- Gimnasio.
- Mapas de la ciudad e información sobre el entorno, oficinas de turismo cercanas, etc.
- Cambio de sábanas diario bajo petición.
- Servicio de despertador.
- Adaptadores de enchufe.
- Picnic bajo petición.
- Servicio de toallas de piscina



La Dirección.